



Europos Sąjungos
Taryba

Liuksemburgas, 2017 m. birželio 19 d.
(OR. en)

10236/17

CFSP/PESC 522
CSDP/PSDC 320
COPS 194
POLMIL 71

POSĖDŽIO REZULTATAI

nuo:	Tarybos generalinio sekretoriato
data:	2017 m. birželio 19 d.
kam:	Delegacijoms
Ankstesnio dokumento Nr.:	10220/17 CFSP/PESC 519 CSDP/PSDC 318 COPS 191 POLMIL 69
Dalykas:	Tarybos išvados dėl 2016 m. gruodžio 6 d. ES ir NATO ministrų patvirtinto bendro pasiūlymų rinkinio įgyvendinimo pažangos ataskaitos – Tarybos išvados (2017 m. birželio 19 d.)

Delegacijoms priede pateikiamos Tarybos išvados dėl 2016 m. gruodžio 6 d. ES ir NATO ministrų patvirtinto bendro pasiūlymų rinkinio įgyvendinimo pažangos ataskaitos, kurias Taryba priėmė 2017 m. birželio 19 d. įvykusiame 3551-ame posėdyje.

**Tarybos išvados dėl 2016 m. gruodžio 6 d. ES ir NATO ministrų patvirtinto bendro
pasiūlymų rinkinio įgyvendinimo pažangos ataskaitos**

1. Taryba primena savo 2016 m. gruodžio 6 d. išvadas dėl Europos Vadovų Tarybos pirmininko, Europos Komisijos pirmininko ir Šiaurės Atlanto sutarties organizacijos generalinio sekretoriaus bendro pareiškimo įgyvendinimo (dok. 15283/16).
2. Taryba palankiai vertina pažangą, padarytą įgyvendinant bendrą pasiūlymų rinkinį (42 veiksmai) ir šiuo atžvilgiu pritaria ataskaitai, kurią pagal 2016 m. gruodžio 6 d. Tarybos išvadų 9 punktą bendrai pateikė vyriausioji įgaliotinė / pirmininko pavaduotoja / Europos gynybos agentūros vadovė ir NATO generalinis sekretorius.
3. Taryba ragina toliau daryti pažangą įgyvendinant bendrą pasiūlymų rinkinį ir 2017 gruodžio mėn. laukia kitos ataskaitos, įskaitant galimus pasiūlymus dėl bendradarbiavimo ateityje.
4. Taryba dar kartą patvirtina, kad ES ir NATO toliau bendradarbiaus laikydamosi visapusiško atvirumo ir skaidrumo principų, visapusiškai gerbdamos abiejų organizacijų sprendimų priėmimo autonomiškumą ir procedūras ir glaudžiai bendradarbiaudamos su valstybėmis narėmis joms visapusiškai dalyvaujant. Bendradarbiavimas bus grindžiamas įtraukumo ir abipusiškumo principais, nedarant poveikio nė vienos valstybės narės saugumo ir gynybos politikos specifiniam pobūdžiui. Taryba primena, kad NATO bendradarbiavimas su NATO nepriklausančiomis ES valstybėmis narėmis yra neatskiriama ES ir NATO bendradarbiavimo dalis ir šiuo atžvilgiu Taryba palankiai vertina NATO nepriklausančių ES valstybių narių indėlį į NATO veiklą. Tokia veikla yra neatskiriama ES ir NATO bendradarbiavimo dalis ir Taryba tvirtai pritaria tolesniam jos vykdymui.